

P. S. Az kik neve alatt az memorialet irtak, azok közzöl egy Kalmár János uram itt vagyon nálam, esküszik, hogy sem hire, sem tanácsa benne, tudom, hogy ezen kívül is egynehány jóakaró uraimnak is Zabó György és Kys Lukács uraméknak hírek nélkül esett, azért nem kellett volna a jámbornak, annak, aki írta, ilyen mód nélkül való dolgot írnia és kegyelmeteket is vele bántania.

Kivül: Prudentibus ac circumspectis dominis iudici et iuratis civibus civitatis regiae ac liberae Cassoviensis etc. dominis et amicis observandissimis.

(Kassa v. lt. 5323/38 sz. a.)

Másolta: *ifj. Kemény Lajos.*

A FORRÓI JOBBÁGYOK RENDTARTÁSA 1601. ELŐTT.

S. D. P. Minden testi és lelki jókat az Atyaistentől s Fiaért kívánunk uraságtoknak minden házok népével egyetemben, mint ilyen forgandó, háborgó időben.

Az uraságtok elei mikor ilyen törvényben tartott, az melynek megírására minket az faluval egyetemben az régi atyáinknak igazságos törvény szerint való jó rendtartások és közöttünk való, ez világból kimult atyáinknak megmaradott fiainak épületek (= épülésük) kívánják az falunak nagyobb erősségére és előmenetelire.

Leges Forraini:

1. Mi forrainiak, az kinek törvényt kimondottunk, tehát d. 1, egy pénzt kellett adni, ha nyerő, az ki pedig azt meg nem adta az nap, az ki nyerő, tehát d. 12, tizenkét pénzt vehetett az bíró rajta.

2. Az kinek pedig törvényt mondottunk s harmad estén napig be nem hozta az választ uraságtoktól, tehet vessző (= veszve) volt peri; sőt ha azután akarta keresni, tehát fl. 1, egy forinton maradt érette.

3. Az ki pedig szántóföldből embert tiltott, tehát harmadnapra törvényének kellett lenni; törvénytelen uraságtokat senkinek nem szabad volt busítani; mert az ki törvénytelen felment, tehát fl. 1, egy forinton maradt.

4. Hogyha pedig szántóföld mérni kihívták is a bírót, ott is mindakét személy d. 40, negyven-negyven pénzzel tartozott. Az melyik pedig az másik földét elszántotta, hogy nagyobb volt az övé, tehát az két girán maradt.

5. Az mely szántóföldet pedig, az mely buzának való volt, sz. Jakab napig meg nem szántott, tehát ha az bírótól megkövették, sz. Jakab nap után szabad volt megszántani buzatermésre, de tavasznak nem volt szabad.

6. Ha szőlő mérni az bíró kiment, tehát az kik mérettek, mind az két személy d. 40, negyven-negyven pénzzel tartozott az bírónak.

7. Ha pedig szent Gergely pápa napig nem tiltotta szőlő-örökségből, tehát abban az esztendőben nem kereshette.

8. Ha örökséget vett egyik az másiktól, az ki vette, minden

forintra egy-egy icze bort adott; tudománypohárban egy pint bort; akkor azt úgy mutatta fel az biró mindenk láttára, hogyha esztendő s három napig nem ellenzi, pénzt le nem teszi, tehát elmarad tőle,

9. Ha penig örök levelet írt az mester (= iskolamester), tehát d. 12, tizenkét pénz járt az mesternek tőle; az birónak penig az falu pecsétitől d. 4, négy pénz. Ha penig az falu-könyvében beiratta ugyanazon ember, tehát az mesternek azért d. 6, hat pénzzel tartozott. Ha penig az ember azt ujonnan megkerestette az falu-könyvében, tehát d. 2, két pénzért a mesternek meg kellett keresni.

10. Ha örökségből akart tiltani vidéki embert, tehát d. 4, négy pénzért az biró pecsétet adott neki; rá kellett az vidékinek az törvényre jönni.

11. Valaki penig falu gyűlésében egymásnak csak hazudtat mondta is, tehát fl. 1, egy-egy forinton maradt érette.

12. Ha penig hatalmas alá lovat kellett adni, az kin az szer volt s itthon nem találtatott, tehát az kit a biró elébb itthon ért, azt elküldhetette; ha penig el nem ment, tehát az biró megfoghatta, fl. 1, egy forintot vett rajta.

Az uraságtok elei minket ebben az törvényben tartott meg az Sélediek¹⁾ idejében is, melyet uraságtoknak megirtunk. Erről penig nekünk irott könyvünk volt mind falu akaratjából, mind peniglen az uraságtok akaratjából, melyet az pogányok vesztettek ki közülünk. Hogyha penig ezen törvényben akar uraságtok megtartani, az régi atyáinknak rendi szerint, hadd építsünk falu könyvét, ugyanezen levelet bocssássa alá uraságtok, melyet uraságtok is kezeirásával erősítsék meg. Isten tartsa és éltesse uraságtokat minden javaiban nagy sok jó esztendőkig jó egészségben.

Jó választ várunk uraságtoktól, mint tisztelendő nemes urainktól.

Datae. Forraini 5 die decembris anno 1601.

Index simul cum iuratibus civibus et etiam plebe, servitores paratissimi.

Czim: Ez levél adassék cassai biró urunknak, nekünk nemes urunknak az ő tanácsival egyetemben, nekünk nemes urainknak.

(Eredetije papiroson, zárlatán zöld pecsét, Forró község szállófürtös pecsétje, Kassa város nyilvános levéltárában 4966/21. sz. a.)

Másolta *ifj. Kemény Lajos.*

UTASÍTÁS 1552-BŐL A POZSONYI KIRÁLYI VÁRÉPÜLETRŐL.

Instruction aus Befehl Römischen Kaiserlichen Majestät durch die Hungrisch Kammer, von wegen des Gepeu des 52-ten Jahrs in dem Königlichen Schloss Pressburg, an Jakob Simötl, hochgedachter Kaiserlicher Majestät Gegensreiber des Dreissigist allhier.

1. Richter, Burgermeister, und Rat zu Pressburg aufzulegen, damit sie ernstlich Verordnung thuen, auf das irer Unterthan, und Ziegler

¹⁾ Serédyek ?